

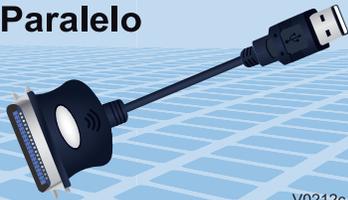


S1-S

USB-PAR

Adaptador USB a Paralelo

USB-Parallel adapter



Manual de instrucciones
Instruction Manual

V0212c

Antes de utilizar su nuevo Adaptador USB a Paralelo Steren, lea este instructivo para evitar cualquier mal funcionamiento.

Before using your new Steren's USB-Parallel adapter, please read this instruction manual to prevent any damage.

IMPORTANTE / IMPORTANT



La información que se muestra en este manual es de referencia sobre el producto. Debido a actualizaciones pueden existir diferencias. Por favor, consulte nuestra página web (www.steren.com) para obtener la versión más reciente del instructivo.

The instructions of this manual are for reference about the product. There may be differences due to updates. Please check our web site (www.steren.com) to obtain the latest version of the instruction manual.

CARACTERÍSTICAS / HIGHLIGHTS

- Cumple con la especificación USB Rev 2,0
- Tasa de transferencia de más de 1Mbps.
- Soporta la interfase IEEE-1284.
- Compliant with Universal Serial Bus Specification Revision 2.0
- 1 Mbps transfer rate.
- Supports IEEE-1284 interface.

REQUERIMIENTOS DE SISTEMA / SYSTEM REQUIREMENTS

- CPU con una velocidad de 100 MHz o superior.
- 1 puerto USB disponible.
- Lector de CD-ROM.
- Windows 98, ME, 2000, XP, seven.
- CPU with 100MHz or faster.
- 1 available USB port.
- CD-ROM.
- Windows 98, ME, 2000, XP, seven.

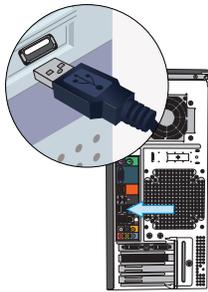
INSTALACIÓN DE DRIVERS EN WINDOWS 7 / DRIVER INSTALLATION ON WINDOWS 7

1. Conecte la terminal USB en un puerto USB disponible de la computadora.

1. Connect the USB end into an available USB port in the computer.

2. Inserte el equipo deseado al conector paralelo.

2. Plug the desired device to parallel connector.



3. El equipo detecta el cable y de forma automática realizará la actualización necesaria.

3. Automatically, the computer detects the adapter and will update the system.

Si su equipo tiene sistema operativo Windows 98, utilice el CD de instalación con los controladores necesarios para que el equipo reconozca el nuevo hardware y siga las instrucciones.

For Windows 98, use the CD Driver so the computer recognize the new hardware, and follow the instructions.

4. Una vez realizada la instalación del software y hardware del equipo que desea utilizar en su computadora (por ejemplo una impresora), deberá seleccionar la opción USB001 en las propiedades de los puertos.

4. After the hardware and software installation, you must to select the USB001 port on the properties options.



Para desconectar el equipo, jale del conector y retirelo del puerto. Nunca jale del cable.

When you want to unplug the equipment, pull the plug & release from the connector. Never pull from the cable.

PROBLEMAS Y SOLUCIONES / TROUBLESHOOTING

PROBLEMA / TROUBLE

SOLUCIÓN / SOLUTION

- Instalo el adaptador a mi computadora, pero cuando lo conecto no pasa nada.
- I install the adapter to my computer but when I connect it, it nothing happens.
- Aparece el nombre del dispositivo pero no puedo imprimir.
- The name of the device appears but I can't print

- Para los sistemas operativos Windows ME, 2000 o XP, no es necesario el uso del disco para la instalación del adaptador.
- Para Windows 98 utilice el CD de instalación.
- Verifique el administrador de dispositivos dentro del Panel de Control de su equipo.
- For Windows ME, 2000 or XP, you don't need to use the driver to install the adapter.
- Check the Device's Administrator in the Control Panel on your computer.
- Check the Device's Administrator in the Control Panel on your computer.
- For Windows 98 you need to install the CD driver (included).
- Verifique que la impresora esté configurada al equipo que utilizará.
- Make sure the printer is configured to the computer used.

ESPECIFICACIONES / SPECIFICATIONS

Alimentación: 5V --- 100mA
Longitud del cable: 1,7m

Input: 5V --- 100mA
Cable length: 5.5 feet



El diseño del producto y las especificaciones pueden variar sin previo aviso.
Product design and specifications are subject to change without notice.



Producto: Adaptador USB a paralelo
Modelo: USB-PAR
Marca: Steren

PÓLIZA DE GARANTÍA

Esta póliza garantiza el producto por el término de tres meses en todas sus partes y mano de obra, contra cualquier defecto de fabricación o funcionamiento, a partir de la fecha de entrega y de un año en todas sus partes electrónicas excepto el foco.

CONDICIONES

- Para hacer efectiva la garantía, presente ésta póliza y el producto, en donde fue adquirido o en Electrónica Steren S.A. de C.V.
- Electrónica Steren S.A. de C.V. se compromete a reparar el producto en caso de estar defectuoso sin ningún cargo al consumidor. Los gastos de transporte serán cubiertos por el proveedor.
- El tiempo de reparación en ningún caso será mayor a 30 días, contados a partir de la recepción del producto en cualquiera de los sitios donde pueda hacerse efectiva la garantía.
- El lugar donde puede adquirir partes, componentes, consumibles y accesorios, así como hacer válida esta garantía es en cualquiera de las direcciones mencionadas posteriormente.

ESTA PÓLIZA NO SE HARÁ EFECTIVA EN LOS SIGUIENTES CASOS:

- Cuando el producto ha sido utilizado en condiciones distintas a las normales.
- Cuando el producto no ha sido operado de acuerdo con el instructivo de uso.
- Cuando el producto ha sido alterado o reparado por personal no autorizado por Electrónica Steren S.A. de C.V.

El consumidor podrá solicitar que se haga efectiva la garantía ante la propia casa comercial donde adquirió el producto. Si la presente garantía se extravía, el consumidor puede recurrir a su proveedor para que le expida otra póliza de garantía, previa presentación de la nota de compra o factura respectiva.

DATOS DEL DISTRIBUIDOR

Nombre del Distribuidor _____
 Domicilio _____
 Producto _____
 Marca _____
 Modelo _____
 Número de serie _____
 Fecha de entrega _____

En caso de que su producto presente alguna falla, acuda al centro de distribución más cercano a su domicilio y en caso de tener alguna duda o pregunta por favor llame a nuestro Centro de Atención a Clientes, en donde con gusto le atenderemos en todo lo relacionado con su producto Steren.



Centro de Atención a Clientes
01 800 500 9000



Product: USB-Parallel adapter
Part number: USB-PAR
Brand: Steren

WARRANTY

This Steren product is warranted under normal usage against defects in workmanship and materials to the original purchaser for three months from the date of purchase and one year in all electronic parts, except bulbs.

CONDITIONS

- This warranty card with all the required information, invoice or purchase ticket, product box or package, and product, must be presented when warranty service is required.
- If the product stills on the warranty time, the company will repair it free of charge.
- The repairing time will not exceed 30 natural days, from the day the claim was received.
- Steren sell parts, components, consumables and accessories to customer, as well as warranty service, at any of the addresses mentioned later.

THIS WARRANTY IS VOID IN THE NEXT CASES:

If the product has been damaged by an accident, acts of God, mishandling, leaky batteries, failure to follow enclosed instructions, improper repair by unauthorized personnel, improper safe keeping, among others.

- The consumer can also claim the warranty service in the purchase establishment.
- If you lose the warranty card, we can reissue it, if you show the invoice or purchase ticket.

RETAILER INFORMATION

Name of the retailer _____ Address _____
 Product _____ Brand _____
 Serial number _____ Date of delivery _____

In case your product falls or have questions, please contact your nearest dealer. If you are in Mexico, please give a call to our Call Center.
01 800 500 9000